

21.12.2012

Änderungsmitteilung Verlagerung der Backend-Fertigung von MEMS-Mikrofonen nach Singapur

Die Backend-Fertigung folgender EPCOS MEMS-Mikrofone wird von dem Werk in München, Deutschland, nach Singapur verlagert:

Bestellnummer
B39000T4061P810
B39000T4063P810

Geplante Einführung: Produkte aus der Serienfertigung werden ab Anfang April 2013 von dem Werk in Singapur geliefert.

Nähere Informationen entnehmen Sie bitte der Änderungsmitteilung in der Anlage.

Wir bitten unsere Kunden um eine Rückmeldung zu den Freigabe-Anforderungen (Dokumente, Muster) innerhalb von vier Wochen.

Anlage Änderungsmitteilung (PCN)

Kontakt Armin Schober, SAW MEMS, München

Kunden wenden sich bei Fragen bitte direkt an ihren Ansprechpartner im Vertrieb.



**Product / Process Change Notification
Produkt-/ Prozess-Änderungsmitteilung**

1. ID No. / ID-Nr.: M220		2. Date of announcement / Datum der Ankündigung: December 21, 2012	
3. Type / Produktgruppe: SAW MEMS microphone/ SAW MEMS- Mikrofone	Old ordering code / Alte Bestell-Nr.: B39000T4061P810 B39000T4063P810	New ordering code / Neue Bestell-Nr.: No change / Keine Änderung	Customer part number / Kundensachnummer:
4. Description of change / Beschreibung der Änderung: Back-end production (assembly, dicing, testing and packaging) of the MEMS microphones listed above will be relocated from our plant in Munich, Germany, to Singapore./ Die Backend-Fertigung (Montage, Vereinzelung, Test und Verpackung) der genannten MEMS-Mikrofone wird von dem Werk in München, Deutschland, nach Singapur verlagert.			
5. Effect on the product or for customers (quality, specification, lead time) / Auswirkung auf das Produkt oder für den Kunden (Qualität, Spezifikation, Lieferzeiten): No effects on product specification (same data sheet), ordering code or delivery performance./ Keine Auswirkungen auf Produktspezifikation (Datenblatt), Bestellnummer und Lieferfähigkeit.			
6. Quality assurance measures / Maßnahmen zur Qualitätssicherung: The Singapore factory is a 1:1 copy of the Munich factory (equipment, materials, design, processes). The plant is certified according to ISO/TS16949 and ISO14001. All the MEMS microphones listed above will be requalified to AQTP via the representative type B39000T4061P810. Samples from the new location will be available upon customer request from March, 2013./ Das Werk in Singapur ist identisch mit dem in München (Ausrüstung, Materialien, Design, Prozesse). Die Fertigung ist zertifiziert gemäß ISO/TS16949 und ISO14001. Die genannten MEMS-Mikrofone werden erneut nach AQTP durch Leittyp B39000T4061P810 qualifiziert. Muster aus Singapur sind auf Kundenanfrage ab März 2013 verfügbar.			
7. Scheduled date of introduction / Geplante Einführung: Start of deliveries from volume production as of CW 14 (beginning of April 2013) onwards./ Lieferungen mit Produkten aus Serienfertigung ab KW 14 (Anfang April 2013).			
8. Customer feedback / Rückmeldung vom Kunden: If EPCOS does not receive notification to the contrary within a period of 10 weeks, EPCOS assumes that the customer agrees to the change. For an interim period we cannot rule out that old as well as new products will be shipped. Falls EPCOS innerhalb von 10 Wochen keine gegenteilige Mitteilung erhält, geht EPCOS davon aus, dass die geplante Änderung vom Kunden akzeptiert ist. Innerhalb einer Übergangszeit kann es vorkommen, dass sowohl alte wie auch neue Ware geliefert wird.			



Quality Management: Name: Franz Schönegger	Signature sgd. F. Schoenegger
Product Marketing: Tel: +49 89 636 24026 Fax: +49 89 636 24029 E-mail: Armin.Schober@epcos.com Name: Armin Schober	Signature sgd. A. Schober
Customer acknowledgement Bestätigung durch den Kunden	Signature